

FORESHORE AND SEA-BED (RECLAMATIONS) ORDINANCE (Chapter 127)

(Notification under section 5)

PROPOSED SUPPLEMENTARY SEAWATER PUMPING STATION
AT BLACK POINT POWER STATION,
TUEN MUN, NEW TERRITORIES

Notice is hereby given that the undertaking described in the Schedule below is proposed. A copy of the plan delineating and describing the proposed undertaking and the foreshore and sea-bed to be affected thereby has been prepared and may be inspected by the public free of charge on the Lands Department website (www.landsd.gov.hk) under Government Notices, at the Lands Department Survey and Mapping Office, 23rd Floor, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong (where copies can be purchased on order) and at the Tuen Mun District Office, Public Enquiry Service Centre, 2nd Floor, Tuen Mun Government Offices, 1 Tuen Hi Road, Tuen Mun, New Territories during the following hours:—

Lands Department Survey and Mapping Office

Monday to Friday	8.45 a.m. to 5.30 p.m.
Saturdays, Sundays and Public Holidays	closed

Tuen Mun District Office

Monday to Friday	9.00 a.m. to 7.00 p.m.
Saturdays, Sundays and Public Holidays	closed

Further queries regarding the proposed works can be addressed to the District Lands Office, Tuen Mun, 6th Floor, Tuen Mun Government Offices, 1 Tuen Hi Road, Tuen Mun, New Territories (Telephone No.: 2451 1176).

Any person who considers that he has an interest, right or easement in or over the foreshore and sea-bed so described may, by notice in writing delivered to the Director of Lands, 20th Floor, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong before the expiration of two months from the date of this notice, object to the proposed undertaking. The notice of objection shall describe the interest, right or easement of the objector and the manner in which he alleges he will be affected.

SCHEDULE

Description of the undertaking and the manner in which the foreshore and sea-bed will be affected by the proposed undertaking

Foreshore and sea-bed affected

Approximately 2 853.5 square metres of foreshore and sea-bed situated at the shore of Black Point Power Station, Tuen Mun as delineated and shown edged red on a plan, numbered TMM3443b, deposited in the Land Registry.

Construction of a seawater intake box culvert of approximately 13.5 metres in width and 27 metres in length extending from the existing seawall at the shore of Black Point Power Station. The existing seawall will be temporarily removed and will be reinstated to the original profile upon completion of works. Approximately 50 metres by 50 metres area of sea-bed in front of the seawater intake box culvert will be dredged down to approximately 1 metre below the existing level to facilitate intake of seawater.

The area of foreshore and sea-bed affected is shown on the plan on the next page for identification purposes only. The area is more particularly shown on the plan numbered TMM3443b above referred to.

18 January 2013

C. S. MILLS *Deputy Director/Specialist,*
Lands Department



URMSTON ROAD 龍鼓水道

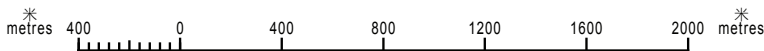
受影響範圍
AFFECTED AREA

爛角咀
Black Point
(Lan Kok Tsui)

電力廠
Power Station

YUNG LONG ROAD
龍鼓灘

龍鼓上灘
Lung Kwu
Sheung Tan



前濱及海床(填海工程)條例(第127章)
擬建於新界屯門龍鼓灘發電廠的輔助海水泵房
FORESHORE AND SEA-BED (RECLAMATIONS) ORDINANCE (CHAPTER 127)
PROPOSED SUPPLEMENTARY SEAWATER PUMPING STATION
AT BLACK POINT POWER STATION, TUEN MUN, NEW TERRITORIES



受影響的前濱及海床範圍
Foreshore and sea-bed affected

(只作識別位置用，欲知較詳細資料，請參閱圖則第TMM3443b號)
(For location reference only. Refer to Plan No. TMM3443b for details)